

BOSE

SOUNDTOUCH[®] SA-5
AMPLIFIER

INSTRUCTIONS IMPORTANTES RELATIVES À LA SÉCURITÉ

Lisez et conservez à portée de main toutes les consignes de sécurité et le mode d'emploi.

1. Lisez attentivement ces instructions.
2. Conservez ces instructions.
3. Respectez tous les avertissements.
4. Suivez toutes les instructions.
5. N'utilisez pas cet appareil à proximité d'eau ou d'une source d'humidité.
6. Utilisez uniquement un chiffon sec pour le nettoyage.
7. Ne bloquez jamais les orifices d'aération. Suivez les instructions d'installation du fabricant.
8. N'installez pas cet appareil à proximité d'une quelconque source de chaleur, telle qu'un radiateur, une arrivée d'air chaud, un four ou tout autre appareil (notamment des amplificateurs) produisant de la chaleur.
9. Protégez le cordon d'alimentation contre les risques de piétinement ou de pincement, notamment au niveau des fiches, des prises de courant et des branchements à l'appareil.
10. Utilisez uniquement les accessoires spécifiés par le fabricant.
11. Débranchez cet appareil pendant un orage ou en cas d'inutilisation prolongée.
12. Confiez toute réparation à du personnel qualifié. Une réparation est nécessaire lorsque l'appareil a été endommagé de quelque façon que ce soit (endommagement du cordon d'alimentation ou de la fiche électrique, renversement d'un liquide ou de tout objet sur l'appareil, exposition de l'appareil à la pluie ou à l'humidité, mauvais fonctionnement, chute de l'appareil, etc.).

AVERTISSEMENTS/PRÉCAUTIONS



Le symbole représentant un éclair avec une flèche à l'intérieur d'un triangle équilatéral est utilisé pour prévenir l'utilisateur de la présence d'une tension électrique dangereuse non isolée à l'intérieur de l'appareil. Cette tension est d'un niveau suffisamment élevé pour représenter un risque d'électrocution.



Le symbole représentant un point d'exclamation à l'intérieur d'un triangle équilatéral signale à l'utilisateur la présence d'instructions importantes relatives au fonctionnement et à l'entretien de l'appareil dans cette notice d'utilisation.



Certaines pièces présentent un risque de suffocation. Ne les laissez pas à la portée des enfants de moins de 3 ans.

- Afin de limiter les risques d'incendie ou d'électrocution, veillez à ne PAS exposer ce produit à la pluie ou à l'humidité.
- Protégez l'appareil de tout risque de ruissellement ou d'éclaboussure. Ne placez pas d'objets contenant des liquides, tels que des vases, sur l'appareil. Comme avec tout produit électronique, veillez à ne pas renverser de liquide sur cet appareil. Les liquides peuvent provoquer des pannes et/ou un risque d'incendie.
- Ne placez jamais d'objets enflammés, tels que des bougies allumées, sur l'appareil.
- Ce produit doit être utilisé à l'intérieur. Il n'a pas été conçu ni testé pour une utilisation en extérieur, dans des véhicules ou sur des bateaux.
- N'apportez aucune modification au système ou aux accessoires. Toute modification non autorisée peut compromettre votre sécurité, le respect des réglementations et les performances.

REMARQUES :

- Si la fiche d'alimentation ou la prise multiple est utilisée comme dispositif de débranchement de l'appareil, elle doit rester facilement accessible.
- L'étiquette d'identification du produit est située sous l'appareil.
- Consultez la réglementation locale pour connaître le type de câblage correct pour votre application.
- Toute modification non autorisée expressément par Bose Corporation est susceptible d'annuler le droit de l'utilisateur d'utiliser cet appareil.
- Ce produit doit être utilisé dans une plage de températures comprise entre 0 °C et 40 °C.



仅适用于 2000m 以下地区安全使用

Utilisez ce produit uniquement à une altitude inférieure à 2 000 mètres.

Informations sur les produits générateurs de bruit électrique

REMARQUE : cet appareil a fait l'objet de tests prouvant sa conformité aux limites imposées aux appareils numériques de classe B, conformément à la partie 15 des réglementations de la FCC. Ces limites sont conçues pour offrir une protection raisonnable contre les interférences nuisibles dans une installation résidentielle. Cet appareil génère, utilise et est susceptible d'émettre de l'énergie à des fréquences radio. À ce titre, s'il n'est pas installé ou utilisé conformément aux instructions, il est susceptible de perturber les communications radio. Cependant, il n'est nullement garanti que de telles perturbations ne se produisent pas dans une installation donnée. Si cet appareil perturbe effectivement la réception de la radio ou de la télévision (ce qui peut être vérifié en allumant et en éteignant l'appareil), vous êtes invité à tenter de remédier au problème en prenant une ou plusieurs des mesures ci-dessous :

- Réorientez ou déplacez l'antenne de réception.
- Augmentez la distance séparant le matériel du récepteur.
- Connectez l'appareil à une prise reliée à un circuit différent de celui auquel est connecté l'amplificateur.
- Consultez votre revendeur ou un technicien radio/TV expérimenté pour obtenir de l'aide.

Toute modification non autorisée expressément par Bose Corporation est susceptible d'annuler le droit de l'utilisateur d'utiliser cet appareil.

Lorsqu'il est utilisé dans la bande 5 150 à 5 250 MHz, cet appareil est destiné à une utilisation en intérieur afin de réduire les interférences potentiellement nuisibles avec les systèmes satellites mobiles qui partagent le même canal.

Informations importantes sur la conformité pour les États-Unis et le Canada

Cet appareil est conforme à la partie 15 de la réglementation de la FCC, ainsi qu'aux normes RSS exemptes de licence d'ISDE Canada. L'utilisation de cet appareil est soumise aux conditions suivantes : (1) cet appareil ne doit pas provoquer d'interférences et (2) cet appareil doit tolérer les interférences externes, y compris celles susceptibles de provoquer un dysfonctionnement.

Cet appareil est conforme aux réglementations de la FCC et d'ISDE Canada relatives aux limites d'exposition aux rayonnements électromagnétiques en environnement non contrôlé. Cet appareil doit être installé et utilisé en préservant une distance minimale de 20 cm entre le corps rayonnant et votre corps.

Cet appareil ne doit pas être installé ni utilisé avec d'autres antennes ou émetteurs-récepteurs.

Cet appareil est conforme aux standards RSS exemptés de licence d'ISDE Canada.

Ce produit de classe B est conforme aux spécifications de la réglementation ICES-003 du Canada.

CAN ICES-3 (B)/NMB-3(B)

INFORMATIONS RÉGLEMENTAIRES

CE Bose Corporation déclare que ce produit est conforme aux critères essentiels et autres dispositions de la directive 2014/53/UE et des autres directives européennes applicables. L'attestation complète de conformité est disponible à l'adresse www.Bose.com/compliance

En vertu des exigences en matière d'écoconception de la directive 2009/125/CE relative aux produits liés à l'énergie, ce produit est conforme avec les normes ou documents suivants : Règlement (CE) n° 1275/2008, tel que modifié par le Règlement (UE) n° 801/2013.

Informations sur l'état d'alimentation requis	Modes d'alimentation	
	Veille	Veille en réseau
Consommation dans le mode d'alimentation spécifié, à une entrée de 230 V/50 Hz	≤ 0,5 W	tous les types de réseaux < 3 W
Délai au bout duquel l'équipement bascule automatiquement sur ce mode	< 2,5 heures	≤ 20 minutes
Consommation en mode veille en réseau si tous les ports réseau filaires sont connectés et tous les ports réseau sans fil sont activés, à une entrée de 230 V/50 Hz	S/O	≤ 3,0 W
Procédures de désactivation/d'activation du port réseau. La désactivation de tous les réseaux active le mode veille.	<p>Wi-Fi® et Bluetooth® : désactivez ces fonctions en maintenant enfoncé le bouton de commande de l'appareil jusqu'à ce que le voyant Wi-Fi s'éteigne. Activez-les en appuyant sur le bouton de commande.</p> <p>Ethernet : désactivez ce réseau en débranchant le câble Ethernet. activez cette fonction en rebranchant le câble Ethernet.</p>	

Pour l'Europe :

Bande de fréquences comprise entre 2 400 et 2 483,5 MHz :

Bluetooth/Wi-Fi : puissance de transmission maximale inférieure à 20 dBm P.I.R.E.

Bluetooth faible énergie : densité spectrale de puissance maximale inférieure à 10 dBm/MHz P.I.R.E.

Bande de fréquences comprise entre 5 150 et 5 350 MHz et entre 5 470 et 5 725 MHz :

Wi-Fi : puissance de transmission maximale inférieure à 20 dBm P.I.R.E.

Cet appareil est limité à une utilisation en intérieur lors d'une utilisation dans la bande de fréquences comprise entre 5 150 et 5 350 MHz dans tous les États membres de l'UE répertoriés dans le tableau.

									
BE	DK	IE	UK	FR	CY	SK	HU	AT	SE
BG	DE	PT	EL	HR	LV	LT	MT	PL	
CZ	EE	FI	ES	IT	RO	LU	NL	SI	



Ce symbole signifie que le produit ne doit pas être jeté avec les déchets ménagers, mais déposé dans un centre de collecte approprié pour recyclage. Une mise au rebut et un recyclage adéquats permettent de protéger les ressources naturelles, la santé humaine et l'environnement. Pour plus d'informations sur l'élimination et le recyclage de ce produit, contactez votre mairie, votre service de ramassage des ordures ou le magasin où vous avez acheté ce produit.

INFORMATIONS RÉGLEMENTAIRES

Noms et quantités des substances ou éléments toxiques ou dangereux						
Substances ou éléments toxiques ou dangereux						
Nom	Plomb (Pb)	Mercure (Hg)	Cadmium (Cd)	Chrome hexavalent (CR(VI))	Biphényle polybromé (PBB)	Éther de diphényle polybromé (PBDE)
Cartes de circuits imprimés	X	0	0	0	0	0
Pièces métalliques	X	0	0	0	0	0
Pièces en plastique	0	0	0	0	0	0
Enceintes	X	0	0	0	0	0
Câbles	X	0	0	0	0	0
Les données de ce tableau sont conformes aux dispositions de la norme SJ/T 11364. O : indique que la quantité de cette substance toxique ou dangereuse contenue dans tous les composants homogènes de cette pièce est inférieure à la limite définie dans GB/T 26572. X : indique que la quantité de cette substance toxique ou dangereuse contenue dans au moins un des composants homogènes de cette pièce est supérieure à la limite définie dans GB/T 26572.						

Date de fabrication : le huitième chiffre du numéro de série indique l'année de fabrication ; par exemple, « 9 » correspond à 2009 ou à 2019.

Importateur pour la Chine : Bose Electronics (Shanghai) Company Limited, Part C, Plant 9, No. 353 North Riyang Road, Chine (Shanghai) Pilot Free Trade Zone

Importateur pour l'UE : Bose Products B.V., Gorslaan 60, 1441 RG Purmerend, Pays-Bas

Importateur pour Taïwan : Bose Taiwan Branch, 9F-A1, No.10, Section 3, Minsheng East Road, Taipei City 104, Numéro de téléphone à Taïwan : 886 2 2514 7977

Importateur pour le Mexique : Bose de México, S. de R.L. de C.V., Paseo de las Palmas 405-204, Lomas de Chapultepec, 11000 México, D.F. Numéro de téléphone : +5255 (5202) 3545

Informations relatives à la sécurité



Ce produit a la capacité de recevoir automatiquement des mises à jour de sécurité de Bose. Pour recevoir automatiquement des mises à jour de sécurité, vous devez compléter le processus d'installation du produit dans l'Application SoundTouch® et le connecter à Internet. **Si vous ne procédez pas ainsi, il vous incombe d'installer les mises à jour de sécurité que Bose met à votre disposition.**

Déclarations de licence

Vous pouvez consulter les déclarations de licence qui s'appliquent aux logiciels tiers fournis avec l'amplificateur via l'application SoundTouch® ou en utilisant l'adresse IP de votre produit.

Application SoundTouch®

1. Dans l'application, sélectionnez ≡ > **Réglages > À propos de > Avis légal.**
2. Sélectionnez le type de licence applicable.

Adresse IP

1. Obtenez l'adresse IP de votre produit en appliquant l'une des méthodes suivantes :
 - **Application SoundTouch®** : Dans l'application, sélectionnez ≡ > **Réglages > À propos de.** Sélectionnez votre amplificateur pour afficher l'adresse IP.
 - **Routeur sans fil** : Reportez-vous à la notice d'utilisation de votre routeur pour plus d'informations.
2. Ouvrez une fenêtre de navigateur sur un appareil connecté à votre réseau sans fil.
3. Accédez à **<Adresse IP>/licenses.pdf** pour afficher les déclarations de licence applicables et le CLUF.

Amazon, Kindle, Fire et tous les logos associés sont des marques de commerce d'Amazon, Inc., ou de ses filiales.

Apple et le logo Apple sont des marques de commerce d'Apple Inc., déposées aux États-Unis et dans d'autres pays. App Store est une marque de service d'Apple Inc.

Android, Google Play et le logo Google Play sont des marques de commerce de Google LLC.

La marque et le logo *Bluetooth®* sont des marques déposées de Bluetooth SIG, Inc., et leur utilisation par Bose Corporation fait l'objet d'un accord de licence.

Ce produit contient le service iHeartRadio, une marque déposée de IHeartMedia, Inc.

SoundTouch et le design « wireless note » sont des marques de commerce de Bose Corporation aux États-Unis et dans d'autres pays.

Ce produit incorpore le logiciel Spotify, qui fait l'objet des licences tierces indiquées sur la page suivante :

www.spotify.com/connect/third-party-licenses

Spotify est une marque déposée de Spotify AB.

Wi-Fi est une marque déposée de Wi-Fi Alliance®.

Siège de Bose Corporation : 1-877-230-5639

©2019 Bose Corporation. Toute reproduction, modification, distribution ou autre utilisation, même partielle, de ce document est interdite sans autorisation écrite préalable.

Renseignements à noter et conserver

Le numéro de série et le modèle sont indiqués à l'arrière ou à la base du produit.

Numéro de série : _____

Numéro de modèle : _____

Conservez votre facture avec la notice d'utilisation. Enregistrez dès maintenant votre produit Bose.

Pour ce faire, rendez-vous sur <http://global.Bose.com/register>.

Contenu du carton

Que contient l'emballage.....	9
-------------------------------	---

Configuration initiale

Conseils de positionnement	10
Instruction de raccordement des enceintes.....	10
Recommandations concernant la longueur du câble d'enceinte.....	10
Placement de vos enceintes	11
Raccordement de vos enceintes à l'amplificateur	11
Raccordement d'une deuxième paire d'enceintes	13
Raccordement de l'amplificateur au secteur	14
Veille réseau	14

Configuration de l'application SoundTouch®

Téléchargement et installation de l'application SoundTouch®	15
Centre d'assistance SoundTouch®	15

Utilisateurs SoundTouch® existants

Ajout de l'amplificateur à un compte existant	16
Connexion de l'amplificateur à un nouveau réseau.....	16

Personnalisation des présélections

Définition d'une présélection	17
Lecture d'une présélection.....	17

Technologie *Bluetooth*®

Connexion de votre périphérique mobile	18
Déconnexion d'un périphérique mobile.....	18
Connexion via la fonction <i>Bluetooth</i> de votre périphérique mobile	19

Composants de l'amplificateur

Connecteurs.....	20
------------------	----

Connexions câblées

Raccordement à la prise AUX IN	21
--------------------------------------	----

SOMMAIRE

Voyant Wi-Fi®

État du réseau Wi-Fi.....	22
---------------------------	----

Fonctionnalités avancées

Désactivation des technologies Wi-Fi et <i>Bluetooth</i>	23
Réactivation des technologies Wi-Fi et <i>Bluetooth</i>	23
Protection contre les surcharges.....	23

Entretien

Nettoyez l'amplificateur	24
Service client	24
Garantie limitée.....	24
Caractéristiques techniques	25

Résolution des problèmes

Solutions aux problèmes courants.....	26
Effacement de la liste de jumelage <i>Bluetooth</i> de l'amplificateur	28
Réinitialisation de l'amplificateur.....	28

Montage mural

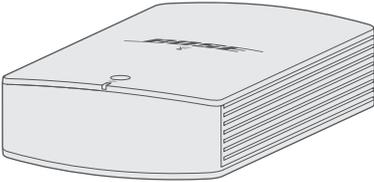
Caractéristiques du matériel de montage.....	29
Installation du support au mur	29
Fixation de l'amplificateur au support de montage.....	31

Annexe : Configuration de l'ordinateur

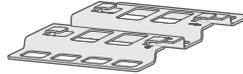
Configuration de l'amplificateur à l'aide d'un ordinateur.....	32
Avant de commencer	32
Configuration de l'ordinateur.....	32

Que contient l'emballage

Déballez les éléments avec précaution et vérifiez la présence de tous les composants décrits ci-dessous.



Amplificateur SoundTouch® SA-5



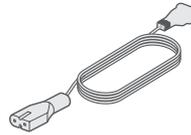
Support de montage



Chevilles (2)



Vis (2)



Cordon d'alimentation*

*L'appareil peut être livré avec plusieurs cordons d'alimentation. Utilisez le cordon d'alimentation approprié à votre pays.

Remarque : si l'un des composants de l'amplificateur est endommagé, n'essayez pas de l'utiliser. Contactez immédiatement votre revendeur Bose® agréé ou le service client de Bose. Consultez le site : global.Bose.com/Support/SA5 pour plus d'informations.

Conseils de positionnement

Pour éviter les interférences, éloignez tout autre appareil sans fil de 0,3 à 0,9 m de l'amplificateur.

- Installez l'amplificateur à l'intérieur.
- Placez l'amplificateur à proximité d'une prise électrique.
- Placez l'amplificateur sur une étagère ou montez-le sur un mur.
- Pour garantir des performances optimales, placez l'amplificateur dans une zone bien ventilée.

ATTENTION :

- Placez l'amplificateur dans une zone où la température ambiante maximum ne dépasse pas 40 °C.
- Placez l'amplificateur en laissant un espace d'aération autour d'au moins 75 mm.
- Veillez à ne PAS placer l'amplificateur dans une zone totalement fermée. L'amplificateur risque de ne pas fonctionner correctement.
- Veillez à ne PAS placer plusieurs amplificateurs les uns sur les autres. Si vous utilisez plusieurs amplificateurs, placez-les côte-à-côte.

Remarque : pour installer l'amplificateur au mur, reportez-vous à la page 29.

Instruction de raccordement des enceintes

- Utilisez uniquement des enceintes non amplifiées. Veillez à ne PAS raccorder d'enceinte amplifiée de quelque marque ou modèle que ce soit. Vous risqueriez d'endommager l'appareil.
- Une paire d'enceintes nécessite au minimum 4 ohms chacune.
- Deux paires d'enceintes nécessitent au minimum 8 ohms chacune.

Recommandations concernant la longueur du câble d'enceinte

Longueur maximale	Section
9 m	0,82 mm ²
14 m	1,3 mm ²
21 m	2,0 mm ²

Placement de vos enceintes

Placez vos enceintes à leur position définitive avant de raccorder les câbles d'enceinte à l'amplificateur.

Raccordement de vos enceintes à l'amplificateur

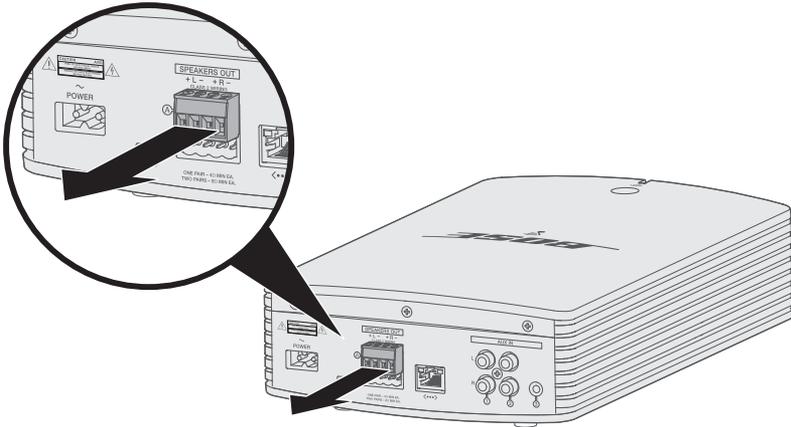
Après avoir positionné vos enceintes, raccordez les câbles d'enceinte à l'amplificateur.

Les câbles d'enceinte sont constitués de deux fils isolés :

- Raccordez le câble identifié par des stries, des nervures ou une couleur à la borne positive (+).
- Le fil uni se connecte quant à lui à la borne négative (-).

Avant de raccorder vos enceintes, vérifiez que l'amplificateur est débranché de la source d'alimentation électrique.

1. Retirez la borne A du connecteur **SPEAKERS OUT**.

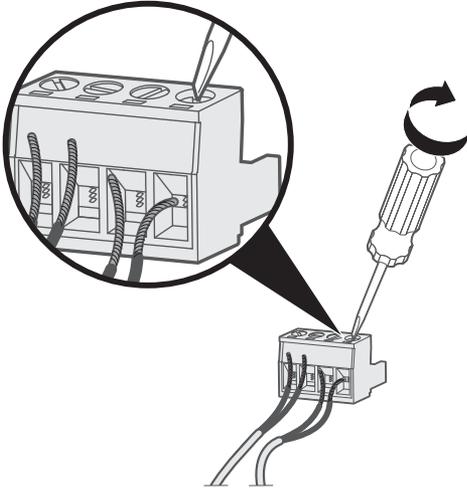


2. Raccordez les câbles d'enceinte à la borne A :

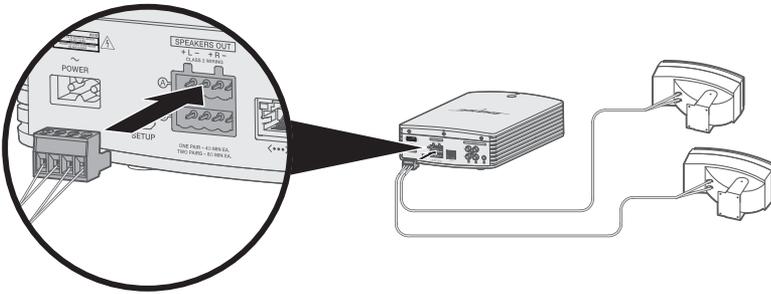
- A. Insérez le câble marqué de l'enceinte gauche à la borne positive **+ L** et le câble uni à la borne négative **L -**.
- B. Insérez le câble marqué de l'enceinte droite à la borne positive **+ R** et le câble uni à la borne négative **R -**.

CONFIGURATION INITIALE

3. À l'aide d'un petit tournevis à tête plate, serrez les vis sur les bornes en les faisant pivoter dans le sens des aiguilles d'une montre de façon à fixer les câbles.



4. Remplacez la borne dans le connecteur **SPEAKERS OUT**.



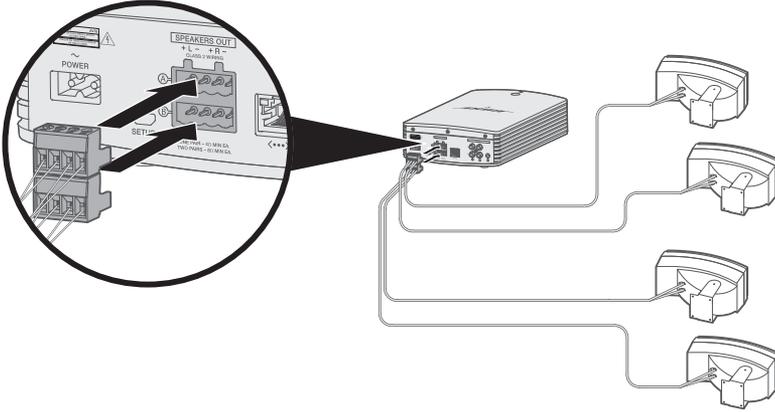
5. Suivez les instructions du fabricant de vos enceintes non amplifiées pour connecter l'autre extrémité des câbles.

Conseil : utilisez un matériau isolant en silicone, notamment un adhésif résistant aux variations de température (disponible dans les quincailleries) pour protéger les câbles raccordés à l'enceinte extérieure.

Raccordement d'une deuxième paire d'enceintes

Vous pouvez raccorder deux paires d'enceintes à l'amplificateur pour obtenir un son plus spacieux et plus puissant, ou pour reproduire le même son dans plusieurs pièces.

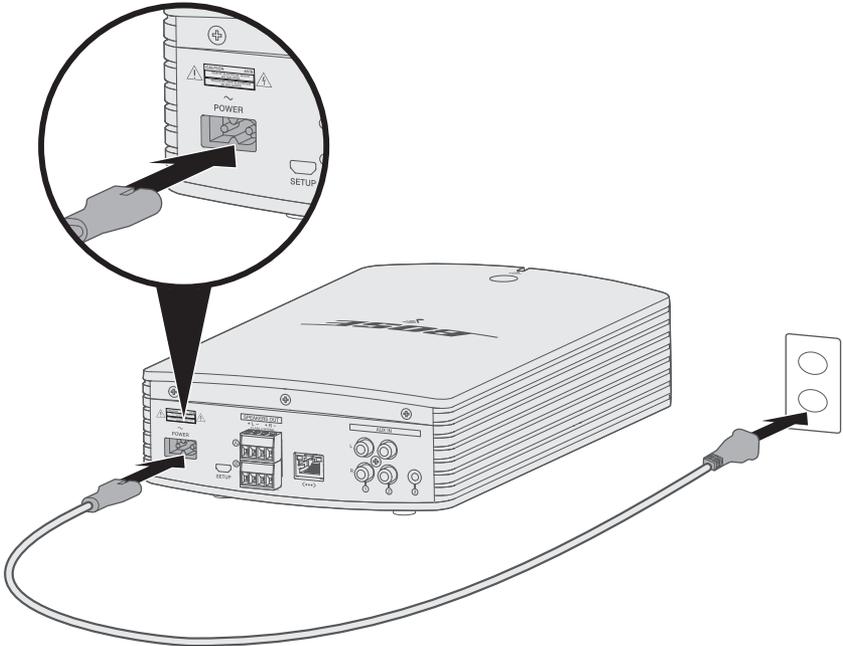
Pour raccorder une deuxième paire d'enceintes, répétez les étapes 1 à 5 de la section « Raccordement de vos enceintes à l'amplificateur », page 11 en utilisant la borne B.



Raccordement de l'amplificateur au secteur

Raccordez l'amplificateur à la prise secteur après avoir raccordé les câbles d'enceinte à l'amplificateur.

1. Raccordez le cordon d'alimentation secteur au connecteur **POWER** de l'amplificateur.
2. Branchez l'autre extrémité du cordon à une prise secteur.



Veille réseau

L'amplificateur se met en veille réseau lorsque le son est coupé et que vous n'appuyez sur aucune touche pendant 20 minutes. Pour quitter le mode veille réseau sur l'amplificateur :

- Lancez la lecture de pistes audio ou mettez la lecture en pause à l'aide de l'application SoundTouch® de votre périphérique mobile.
- Appuyez sur le bouton de commande (reportez-vous à la page 23).
- Sur la télécommande SoundTouch®, appuyez sur la touche d'alimentation \cup , sur la touche de sélection de la source ou sur la touche de présélection.

CONFIGURATION DE L'APPLICATION SOUNDTOUCH®

L'application SoundTouch® permet de configurer et contrôler SoundTouch® à partir de votre smartphone, tablette ou ordinateur. Cette application peut donc transformer votre périphérique intelligent en une télécommande perfectionnée pour votre amplificateur.

Elle permet en effet de gérer la configuration de votre amplificateur SoundTouch®, d'ajouter des services musicaux, d'explorer des stations radio Internet locales et mondiales, de définir et de modifier des présélections, et de diffuser de la musique. De nouvelles fonctionnalités sont ajoutées périodiquement.

Remarque : si vous avez déjà configuré SoundTouch® pour une autre enceinte, reportez-vous à la page 16.

Téléchargement et installation de l'application SoundTouch®

Sur votre smartphone ou tablette, téléchargez l'application Bose® SoundTouch®.



SoundTouch® app

- **Pour un smartphone Apple :** téléchargez l'application depuis l'App Store
- **Pour un smartphone Android™ :** téléchargez l'application depuis Google Play™ Store
- **Pour un Amazon Kindle Fire :** téléchargez l'application via l'Appstore Amazon pour Android



Suivez les instructions de l'application pour procéder à la configuration, notamment ajouter l'amplificateur à votre réseau Wi-Fi, créer un compte SoundTouch®, ajouter une bibliothèque musicale et utiliser les services musicaux.

Remarque : pour savoir comment utiliser un ordinateur pour la configuration, reportez-vous à la page 32.

Conseil : après avoir configuré l'amplificateur sur votre réseau Wi-Fi, vous pouvez le contrôler à partir d'une smartphone ou d'une tablette connectés au même réseau. Téléchargez l'application SoundTouch® sur le périphérique intelligent. Vous devez utiliser le même compte SoundTouch® pour tous les périphériques connectés à l'amplificateur.

Centre d'assistance SoundTouch®

 global.Bose.com/Support/SA5

Cette page Web permet d'accéder au centre d'assistance, qui contient des notices d'utilisation, des articles, des conseils, des didacticiels, une vidéothèque et la communauté de propriétaires où vous pouvez publier des questions et des réponses.

Ajout de l'amplificateur à un compte existant

Si vous avez déjà configuré SoundTouch® sur une autre enceinte, il n'est pas nécessaire de télécharger à nouveau l'application SoundTouch®.

Dans l'application, sélectionnez  > **Réglages** > **Ajouter ou reconnecter l'enceinte**.

L'application vous guidera tout au long de la configuration.

Connexion de l'amplificateur à un nouveau réseau

En cas de modification de votre réseau, vous devez ajouter votre amplificateur à votre nouveau réseau. Vous pouvez effectuer cette opération en plaçant l'amplificateur en mode de configuration.

1. Dans l'application, sélectionnez  > **Réglages** > **Paramètres de l'enceinte**, puis sélectionnez votre amplificateur.
2. Sélectionnez **CONNECTER L'ENCEINTE**.

L'application vous guidera tout au long de la configuration.

Vous pouvez définir six « présélections » qui vous permettront d'accéder directement à un service de diffusion en streaming, une station radio Internet, une liste de lecture, un artiste, un album ou un enregistrement dans votre bibliothèque musicale. Votre musique est accessible à tout moment, d'un simple appui sur un bouton dans l'application SoundTouch®.

Avant d'utiliser les présélections, notez les points suivants :

- Il est possible de définir des présélections depuis l'application ou la télécommande.
- Si la source d'une présélection est votre bibliothèque musicale, l'ordinateur sur lequel elle est enregistrée doit être sous tension et connecté au même réseau que l'amplificateur SoundTouch®.
- Vous ne pouvez pas définir de présélections en mode *Bluetooth* ou *AUX*.

Définition d'une présélection

1. Diffusez votre musique à l'aide de l'application.
2. Pendant la diffusion, appuyez longuement sur une touche de présélection dans l'application.

Lecture d'une présélection

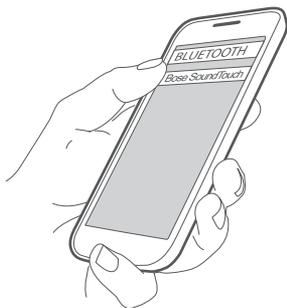
Après avoir personnalisé vos présélections, appuyez sur la touche de l'une d'entre elles pour l'activer.

TECHNOLOGIE *BLUETOOTH*

La technologie sans fil *Bluetooth* vous permet d'écouter la musique enregistrée sur des smartphones, tablettes, ordinateurs ou autres appareils compatibles *Bluetooth* sur votre amplificateur. Avant de pouvoir diffuser la musique enregistrée sur un périphérique mobile, vous devez connecter ce périphérique à votre amplificateur.

Connexion de votre périphérique mobile

1. Dans l'application, sélectionnez l'amplificateur dans la liste des périphériques.
2. Sélectionnez *Bluetooth* .
3. Sélectionnez **CONNEXION**.
4. Sélectionnez votre amplificateur SoundTouch® dans la liste des périphériques mobiles.



Conseil : recherchez le nom que vous avez saisi pour votre amplificateur dans l'application SoundTouch®. Si vous n'avez pas attribué de nom à l'amplificateur, le nom par défaut s'affiche.

Une fois la connexion terminée, votre amplificateur SoundTouch® apparaît connectée dans la liste des périphériques.

Déconnexion d'un périphérique mobile

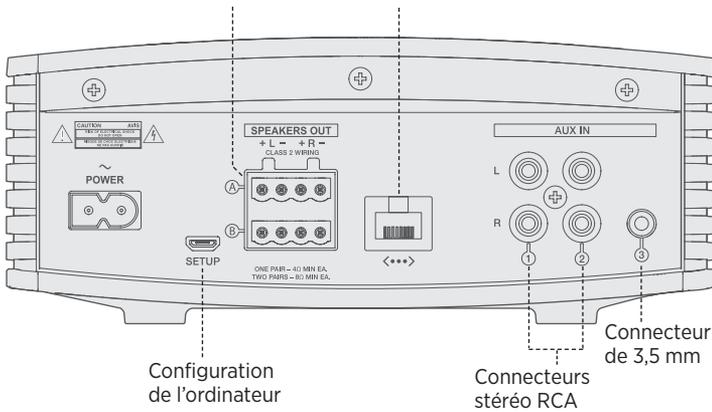
Désactivez la fonction *Bluetooth* de votre périphérique mobile.

Connexion via la fonction *Bluetooth* de votre périphérique mobile

1. Sur votre périphérique mobile, activez la fonction *Bluetooth*.
Conseil : l'option *Bluetooth* se trouve généralement dans le menu Réglages.
2. Sélectionnez votre amplificateur dans la liste des périphériques mobiles.

Connecteurs

Connecteurs du bloc à bornes Ethernet

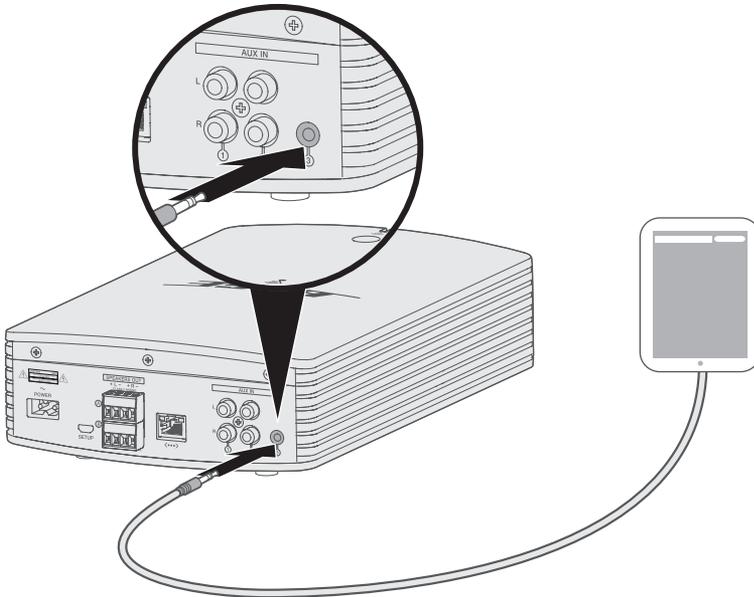


Connecteur	Description
~ POWER	Connecteur du cordon d'alimentation secteur. L'amplificateur est sous tension lorsque son cordon d'alimentation est branché sur une prise secteur. L'amplificateur SoundTouch® ne possède pas d'interrupteur marche/arrêt.
SETUP	Connecteur USB pour la configuration avec un ordinateur.
<•••>	Le connecteur Ethernet permet d'accéder à votre réseau filaire.
SPEAKERS OUT	Deux bornes vous permettent de raccorder jusqu'à deux paires d'enceintes.
AUX IN	Trois connecteurs AUX IN vous permettent d'utiliser des périphériques audio et des lecteurs multimédias.

Raccordement à la prise AUX IN

Les prises AUX IN permettent de connecter votre amplificateur à la sortie audio d'un smartphone, d'une tablette, d'un ordinateur ou de tout autre type de lecteur audio. L'amplificateur prend en charge des fiches de 3,5 mm (non fournies) ou des fiches RCA (rouges et blanches) (non fournies).

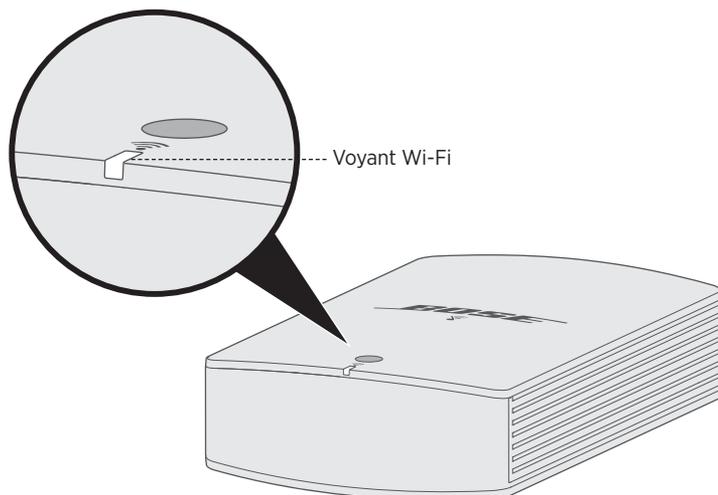
1. Utilisez un câble stéréo pour raccorder votre lecteur audio à l'une des prises AUX de l'amplificateur.



2. Dans l'application, sélectionnez l'amplificateur dans la liste des périphériques.
3. Sélectionnez **AUX**.
4. Sélectionnez la source AUX pour démarrer la lecture de musique.
5. Lancez la lecture sur le périphérique mobile.

État du réseau Wi-Fi

La façade de l'amplificateur comporte un voyant qui indique l'état du réseau Wi-Fi. L'activité du voyant dépend de l'état de l'amplificateur.

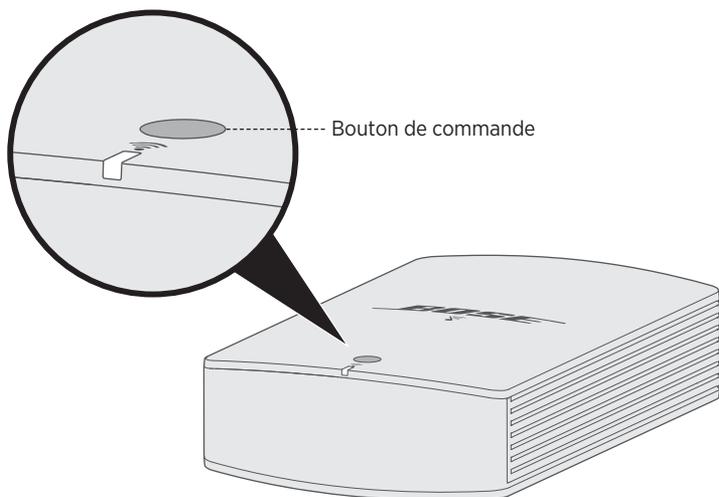


Activité du voyant	Région
Blanc clignotant	Recherche d'un réseau Wi-Fi
Blanc fixe (lumineux)	Amplificateur sous tension et connecté au réseau Wi-Fi
Orange fixe	Amplificateur en mode de configuration
Orange clignotant rapidement	Erreur du microprogramme - Contactez le service client de Bose
Éteint	Mise en réseau désactivée ou veille réseau (reportez-vous à la page 14)

Désactivation des technologies Wi-Fi et Bluetooth

La désactivation du réseau Wi-Fi désactive également la fonction *Bluetooth*.

1. Appuyez sur le bouton de **commande** pendant 8 à 10 secondes.



2. Lorsque le voyant Wi-Fi s'éteint, relâchez le bouton **Control**.

Réactivation des technologies Wi-Fi et Bluetooth

La réactivation du réseau Wi-Fi réactive également la fonction *Bluetooth*.

Appuyez sur le bouton **Control** jusqu'à ce que le voyant Wi-Fi s'allume (deux secondes).

Protection contre les surcharges

La fonction de protection contre les surcharges de l'amplificateur réduit automatiquement la puissance maximale afin d'éviter une surchauffe de l'amplificateur. L'amplificateur risque en effet de surchauffer lorsque vous l'utilisez pendant une période prolongée à un volume élevé, ou s'il est installé dans un endroit qui n'est pas correctement ventilé. La puissance maximale est rétablie lorsque l'amplificateur refroidit.

Nettoyez l'amplificateur

ATTENTION : débranchez le cordon d'alimentation de la prise secteur avant de commencer le nettoyage.

- Nettoyez la surface de l'amplificateur avec un chiffon doux et humide.
- N'utilisez pas de produit en bombe à proximité de l'amplificateur. N'utilisez pas de solvants, de produits chimiques, ni de liquides de nettoyage contenant de l'alcool, de l'ammoniac ou des substances abrasives.
- Veillez à ce qu'aucun liquide ne pénètre dans les ouvertures.
- Utilisez un aspirateur équipé d'une brosse pour nettoyer les zones difficiles à atteindre.

Service client

Pour obtenir de l'aide sur l'utilisation de votre amplificateur, consultez la page : global.Bose.com/Support/SA5

Garantie limitée

Cet appareil est couvert par une garantie limitée. Consultez notre site Web à l'adresse global.Bose.com/warranty pour en savoir plus sur la garantie limitée.

Pour enregistrer votre produit, accédez à la page global.Bose.com/register. En cas d'oubli, les droits que vous confère cette garantie limitée ne s'en trouveront pas affectés.

Caractéristiques techniques

Dimensions et poids

- 18,4 cm (largeur) x 30 cm (profondeur) x 7,7 cm (hauteur)
- 1,5 kg

Puissance nominale

100-240 V \sim 50/60 Hz, 400 W

Sensibilité d'entrée

- Entrée 3,5 mm : 1 Vrms
- Entrées RCA : 2 Vrms

Rapport signal / bruit (S/B)

>100 dB

Puissance de sortie (puissance moyenne continue)

100 W par canal minimum sous 8 ohms, fréquence de 20 Hz à 20 kHz, TDH maximum de 0,6 %.

Plage de températures

0 °C à 40 °C

RÉSOLUTION DES PROBLÈMES

En cas de problèmes avec votre amplificateur :

- Branchez votre amplificateur sur une prise de courant.
- Fixez tous les câbles et fils d'enceinte.
- Vérifiez l'état du voyant Wi-Fi (reportez-vous à la page 22).
- Éloignez l'amplificateur et le périphérique mobile de toute source d'interférences (routeur sans fil, téléphone sans fil, téléviseur, four à micro-ondes, etc.).
- Placez l'amplificateur dans le champ de portée de votre routeur sans fil ou du périphérique mobile recommandé pour un fonctionnement correct.

Si vous ne parvenez pas à résoudre votre problème, consultez le tableau ci-dessous pour identifier les symptômes et trouver des solutions aux problèmes courants. Si vous ne parvenez toujours pas à résoudre le problème, contactez le service client de Bose.

Solutions aux problèmes courants

Le tableau suivant présente les symptômes de problèmes courants et les solutions possibles.

Symptôme	Solution
Impossible de terminer la configuration réseau	<ul style="list-style-type: none">• Sélectionnez le nom de réseau correct et saisissez le mot de passe correspondant.• Connectez le périphérique et l'amplificateur au même réseau Wi-Fi.• Placez l'amplificateur dans le champ de portée du routeur.• Activez la fonction Wi-Fi sur le périphérique (mobile ou ordinateur) que vous utilisez pour la configuration.• Fermez les autres applications ouvertes.• Si vous utilisez un ordinateur pour la configuration, vérifiez les paramètres du pare-feu afin de vous assurer que l'application SoundTouch® et le serveur musical SoundTouch® font partie des programmes autorisés.• Réinitialisez votre périphérique mobile ou votre ordinateur, ainsi que votre routeur.• Réinitialisez l'amplificateur (reportez-vous à la page 28).• Si votre routeur prend en charge à la fois les bandes 2,4 GHz et 5 GHz, vérifiez que le périphérique mobile ou l'ordinateur et l'amplificateur sont connectés à la même bande de fréquences.• Désinstallez l'application, réinitialisez l'amplificateur (reportez-vous à la page 28), puis recommencez le processus de configuration.
Impossible de se connecter au réseau	<ul style="list-style-type: none">• Si les informations réseau ont changé ou si vous souhaitez connecter votre amplificateur à un autre réseau, reportez-vous à la section « Connexion de l'amplificateur à un nouveau réseau », page 16.• Connectez-vous au réseau en utilisant un câble Ethernet.

Symptôme	Solution
Absence de son ou son intermittent	<ul style="list-style-type: none"> • Le cas échéant, interrompez toute autre diffusion audio ou vidéo en cours. • Coupez le son ou augmentez le volume sur votre amplificateur et sur votre périphérique mobile. • Débranchez le cordon d'alimentation et rebranchez-le au bout d'une minute. • Réinitialisez votre périphérique mobile ou votre ordinateur, ainsi que votre routeur. • Vérifiez que le son n'est pas coupé ou très faible. • Débranchez le cordon d'alimentation et rebranchez-le au bout d'une minute.
Les enceintes n'émettent aucun son	<ul style="list-style-type: none"> • Démarrez la lecture de contenu sur l'application SoundTouch®. • Débranchez l'amplificateur SA-4 du secteur pendant trois minutes. Rebranchez l'amplificateur sur le secteur.
L'une des enceintes n'émet aucun son	<ul style="list-style-type: none"> • Vérifiez que les câbles d'enceinte sont en bon état. • Débranchez le câble de l'enceinte qui fonctionne et raccordez-le à l'enceinte qui ne fonctionne pas. Si l'enceinte ne fonctionne toujours pas, l'enceinte (et non le câble d'enceinte) est peut-être à l'origine du problème. • Débranchez le câble d'enceinte du connecteur sur le bloc à bornes. Raccordez-le à l'autre connecteur sur le bloc à bornes. Si l'enceinte fonctionne, l'autre câble d'enceinte est probablement à l'origine du problème. Remplacez le câble d'enceinte. Si l'enceinte ne fonctionne toujours pas, la panne est probablement imputable à ce canal de l'amplificateur.
Les canaux stéréo gauche et droit sont inversés	<p>Vérifiez que les câbles d'enceinte sont correctement raccordés :</p> <ul style="list-style-type: none"> – Reliez les câbles d'enceinte du connecteur SPEAKERS OUT + L - de l'amplificateur à votre enceinte gauche. – Reliez les câbles d'enceinte du connecteur SPEAKERS OUT + R - de l'amplificateur à votre enceinte droite.
Les graves ou les aigus sont faibles	<p>Vérifiez les branchements des enceintes. Assurez-vous que les fils positifs + sont connectés aux bornes positives + et que les fils négatifs - sont connectés aux bornes négatives -.</p>
Des interférences sont constatées	<ul style="list-style-type: none"> • Insérez correctement les câbles d'enceinte dans les bornes situées à l'arrière des enceintes et du panneau de connecteurs de l'amplificateur. Vérifiez que les fils n'entrent pas en contact les uns des autres sur les bornes. • Assurez-vous que l'amplificateur est éloigné de tout objet métallique, d'autres appareils audio/vidéo et de toute source de chaleur directe.
Lecture audio <i>Bluetooth</i> impossible	<ul style="list-style-type: none"> • Configurez tout d'abord l'application SoundTouch®, puis installez toutes les mises à jour. • Connectez un périphérique mobile (reportez-vous à la page 18). • Essayez de connecter un autre périphérique mobile. • Effacez la liste de jumelage de l'amplificateur (reportez-vous à la page 28). <p>Sur votre périphérique mobile :</p> <ul style="list-style-type: none"> • Désactivez, puis activez de nouveau la fonction <i>Bluetooth</i>. • Supprimez l'amplificateur du menu <i>Bluetooth</i>. Renouvelez la connexion. • Reportez-vous à la notice d'utilisation de votre périphérique mobile.

Effacement de la liste de jumelage *Bluetooth* de l'amplificateur

1. Dans l'application, sélectionnez  > **Réglages** > **Paramètres de l'enceinte**, puis sélectionnez votre amplificateur.
2. Ouvrez l'option de menu *Bluetooth* et effacez la liste de jumelage.

Réinitialisation de l'amplificateur

Une réinitialisation efface tous les réglages de source et de volume, ainsi que les paramètres réseau de l'amplificateur, qui retrouve alors sa configuration d'origine.

Votre compte et vos présélections SoundTouch® existent toujours, mais ne sont pas associés à l'amplificateur, à moins que vous utilisiez le même compte pour reconfigurer l'amplificateur.

1. Débranchez le câble d'alimentation.
2. Maintenez enfoncé le bouton de **commande** tout en reconnectant le câble.
3. Relâchez le bouton lorsque le voyant Wi-Fi clignote.

Caractéristiques du matériel de montage

Vous pouvez installer l'amplificateur sur un mur à l'aide du support de montage mural et des vis fournis.

AVERTISSEMENT : veuillez à ne PAS installer l'amplificateur sur des surfaces peu résistantes ou dans lesquelles peuvent être intégrés des fils électriques ou des tuyaux de plomberie. En cas de doute, faites appel à un installateur professionnel. Veuillez à installer le support conformément aux normes de construction locales.

Élément	Bois	Cloison en plâtre
Épaisseur du mur	19 mm ou plus	9,5 mm ou plus
Mèche	2,38 mm	6,35 mm
Vis à bois Phillips (2)	#10 x M5 x 32 mm	#10 x M5 x 32 mm
Chevilles en plastique (2)	Non utilisées	#10 chevilles en plastique (M5)

Installation du support au mur

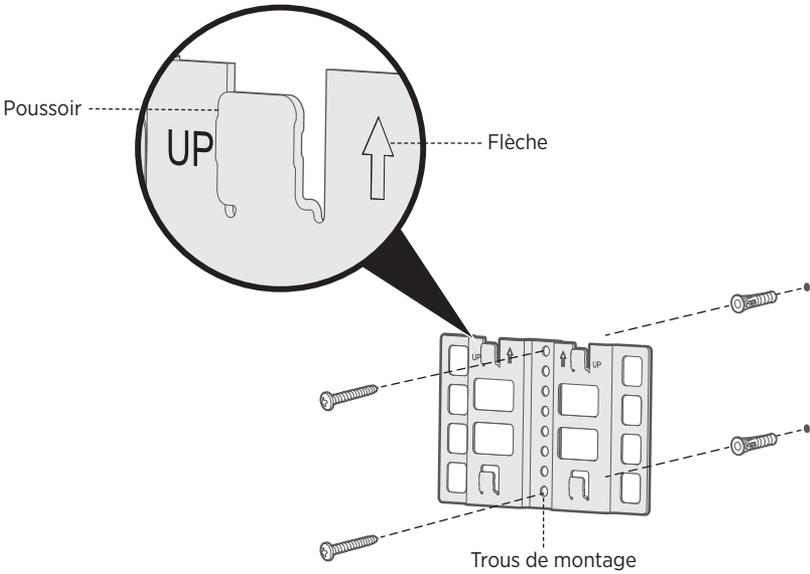
Utilisez le matériel de montage fourni pour fixer le support de montage au mur.

ATTENTION :

- Montez l'amplificateur au mur uniquement avec le support fourni.
- N'installez PAS le support au plafond.
- N'installez PAS le support ou l'amplificateur à proximité d'une source de chaleur, telle qu'un radiateur, une arrivée d'air chaud, un four ou tout autre appareil (notamment des amplificateurs) produisant de la chaleur. En cas d'installation à proximité d'un téléviseur, consultez la notice d'utilisation du téléviseur pour toutes informations relatives au montage.

MONTAGE MURAL

1. Positionnez le support de montage sur le mur en veillant à ce que les flèches soient visibles et dirigées vers le haut.

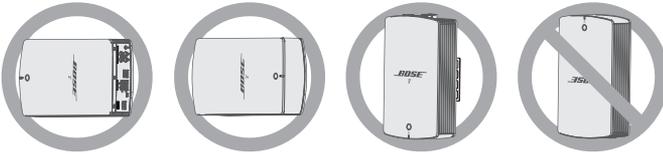


2. Marquez l'emplacement du trou de montage supérieur et du trou de montage inférieur sur le mur.
3. Retirez le support.
4. Pratiquez deux trous dans le mur.
5. Alignez le support sur les trous pratiqués.
Remarque : si vous installez le support sur une plaque de plâtre, insérez les chevilles avant de fixer le support sur le mur.
6. Le cas échéant, utilisez des chevilles.
7. Insérez les vis et serrez-les dans le sens des aiguilles d'une montre.

Fixation de l'amplificateur au support de montage

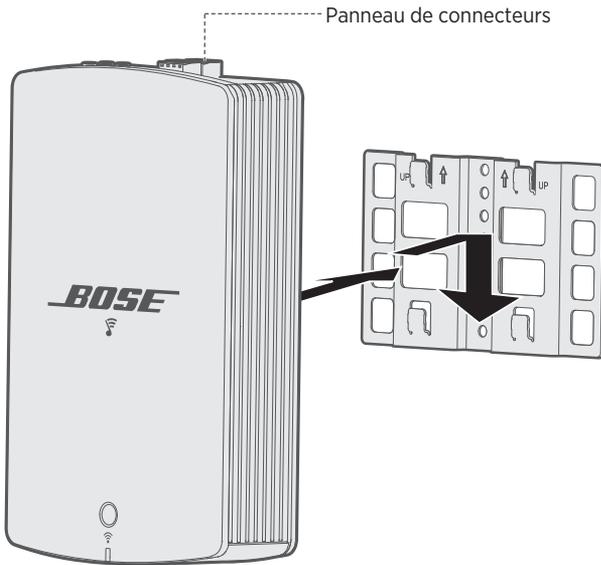
Vous pouvez fixer l'amplificateur verticalement ou horizontalement sur le support.

- N'installez PAS l'amplificateur au plafond.
- N'installez PAS l'amplificateur en orientant le panneau de connecteurs vers le bas.



1. Alignez les quatre taquets à l'arrière de l'amplificateur sur les quatre pattes du support.

Conseil : pour un montage vertical, le panneau de connecteurs doit être orienté vers le haut.



2. Poussez délicatement l'amplificateur dans les pattes du support jusqu'à ce qu'il se mette en place.

Configuration de l'amplificateur à l'aide d'un ordinateur

Vous pouvez configurer votre amplificateur avec un ordinateur plutôt qu'avec un smartphone ou une tablette.

Avant de commencer

- Placez l'amplificateur à proximité de votre ordinateur.
- Assurez-vous que votre ordinateur est connecté à votre réseau Wi-Fi.
- Procurez-vous un câble USB A à Micro-USB B (non fourni).

Remarques :

- Un câble USB A à Micro-USB B est normalement utilisé pour charger les appareils mobiles. Vous pouvez également acheter cet accessoire dans un magasin d'électronique grand public. Si vous ne possédez pas ce câble, contactez le service client de Bose.
- Le connecteur USB à l'arrière de l'amplificateur est réservé à la configuration via un ordinateur. Ce connecteur USB n'est pas conçu pour charger des smartphones, tablettes ou appareils similaires, ni l'amplificateur proprement dit.

Configuration de l'ordinateur

Lors de la configuration, l'application vous invite à raccorder provisoirement le câble USB de l'ordinateur à l'amplificateur. Ne connectez pas le câble USB avant d'en avoir reçu l'instruction par l'application.

1. Branchez le cordon secteur à une prise électrique.
2. Ouvrez un navigateur Web sur votre ordinateur et accédez à la page :

global.Bose.com/Support/SA5

Conseil : utilisez l'ordinateur sur lequel votre bibliothèque musicale est enregistrée.

3. Téléchargez et exécutez l'application SoundTouch®.
L'application vous guidera tout au long de la configuration.
4. Une fois la configuration terminée, débranchez le câble USB de votre ordinateur et de votre amplificateur. Placez l'amplificateur à son emplacement définitif.





787179-0010

BOSE

©2019 Bose Corporation
100 The Mountain Road
Framingham, MA 01701-9168 États-Unis
AM787179 Rév. 05